

D\`cdž'XYf'_`Y]bY'5i » Yf]fX]gW\Y. 5VYbhYi Yf']a 'Di ddYbh\YUhYf ? Ui ZVYi fYb°

9f`YVYb`G]Y / ei ch/D\`cd` `XYf`_`Y]bY`5i » Yf]fX]gW\Y/ ei ch/]a `Di ddYbh\YUhYf`? Ui ZVYi fYb. `HYfa]bYž`H]W_Yh]bZcg`i bX gdUbbYbXY` < UbX`i b[`ZØf`?]bXYf`UV`' `\$J\fYb°



K U[YbgY]`ghf"`%(Už, +*\$\$?Ui ZVYi fYbž:8Yi hgWX`UbX`!`K Yf`]YVh`b]W\h`X]Y`nUi VYf\UZhY`K Y`h`XYf`Di ddYb`i bX`X]Y

; YgW\]W\hYbž`X]Y`g]Y`YfnÀ\`Yb3`\D`?Ui ZVYi fYb`XØfZYb`g]W\`\J\b[
i bX`5`h`Ui Z`Y]b`[Ubn`VYgcbXYfYg`9fY][b]g`ZfYi Yb.`8Ug

:][i fYbh\YUhYf`dfÀgYbh]Yfh` D\`cd` `XYf`_`Y]bY`5i »Yf]fX]gW\Y "

8]YgY`BYi]bgnYb]Yfi b[`XYg`?`Ugg]_Yfg`Z]bXYh`Ua `&&"`\J\b]ž`&- "`\J\b]
i bX`*"`\J\]`&\$&)``Yk Y]`g`i a `%*.\$\$`I \f`]a `Di ddYbh\YUhYf

?Ui ZVYi fYb`ghUhh"`9]b`Ugg`]gh`UV`%).()`I\f"

 $8 \ Ug`GhØW_\check{z}`XUg`j\ cb`A\ Uf]Ubc`;\ fmnY_\check{z}`XYa\ `Y\Ya\ U`][\ Yb`Gd]Y``Y]hYfXYg`?Ui\ ZVYi\ fYf`Di\ ddYbh\YUhYfg\check{z}`YfgW\UZZYb`k i fXY\check{z}`\Uh`VYfY]hg$

ØVYf'' \$ '\$J\fY'Ui Z'XYa '6i W_Y`"'Bi b'_Y\fh'Yg']b'Y]bYf

ØVYfUfVY]hYhYb': cfa 'ni fØW_'i bX'VY\UbXY`h'nY]h`cgY'H\Ya Yb'k]Y

9]bgUa _Y]h'i bX'X]Y'Gi W\Y'bUW\' =XYbh]hÀh"'D\`cdž'XYf'_`Y]bY

5i »Yf]fX]gW\Yž'`YVh'Ui Z'Y]bYa 'k]bn][Yb'D`UbYhYb'i bX'ZØ\`h'g]W\
Y]bgUa ž'V]g'Y]b'`Yi W\hYbXYf'NUi VYfghY]b'gY]b'@YVYb

Xi fW\Y]bUbXYfk]fVY`h'i bX'Y]b'[fc»Yg'5VYbhYi Yf'VY[]bbh"

5 i Z'X]Y D`ÀhnYž ZYfh][ž 5 VYbhYi Yf°

8]Y'8Ui Yf'XYg'GhØW_g'VYhfÀ[h'Yhk U'(\$'A]bi hYb'i bX'Yg'f]W\hYh g]W\'Ub'?]bXYf'UV'' '\J\\fYb'''8]Y'VYgcbXYfY'5fh'XYf'9fnÀ\`i b[[YgW\]Y\h'c\bY'[YgdfcW\YbY'GdfUW\Y'i bX']gh'Xi fW\'Y]bY : UbhUg]YgdfUW\Y'gck]Y'Aig]_'[YdfÀ[h''8]Yg'a UW\h'X]Y JcfghY``i b[Yb'VYgcbXYfg'UbgdfYW\YbX'ZØf'X]Y'_`Y]bYb Ni gW\Ui Yf'''D\`cd'j YfVf]b[h'j]Y'`NY]h'a]h'gY]bYb'6`i a YbZfYi bXYbž X]Y'g]W\ž'À\b`]W\'k]Y'Yfž']b'Y]bYf'Y]bn][Ufh][Yb'K Y`h'VYZ]bXYb'' 8cW\'k]Y'Z]bXYh'D\`cd'gW\`]Y*`]W\'\YfUi gž'k Yf'Yf'k]f_`]W\']gh'i bX k c'Yf'\]b[Y\Ofh3

?i `hi fY``Yf'?cbhYlh'i bX'k Y]hYfY'5b[YVchY

Di ddYbh\YUhYfg]bX']b'j]Y`Yf`Y]'<]bg]W\h'Y]b': YbghYf'ni '_fYUh]j Yb
5i gXfi W_gZcfa Ybž'b]W\h'bi f']b'? Ui ZVYi fYbž'gcbXYfb'Ui W\']b
UbXYfYb'GhÀXhYb"'Gc'V]YhYh'VY]gd]Y`gk Y]gY'XUg'Di ddYbh\YUhYf
6Yf`]bž'XUg'%-, ('[Y[fØbXYh'k i fXYž'Y]b'YVYbgc'j]Y`ZÀ`h][Yg
Dfc[fUa a 'a]h'j YfgW\]YXYbYb':][i fYbZcfa Ybž'XUfi bhYf
<UbXZ][i fYb'i bX'A Uf]cbYhhYb"'5i W\'\]Yf'k YfXYb'X]Y'?]bXYf'Ui Z
Y]bY'FY]gY'Xi fW\'X]Y': UbhUg]Y'a]h[Ybca a Ybž'k c'g]Y'GhØW_Y'k]Y
<AbgY`i bX'; fYhY` 'cXYf' 8Yf'<UgY'i bX'XYf'={Y` 'Yf'YVYb
_ObbYb"'Gc`W\Y'H\YUhYfghAhhYb'V]YhYb'D`Uhn'ZØf'+bh]a]hAhii bX

gW\UZZYb`VYgcbXYfY`9f]bbYfi b[Yb`ZØf`X]Y`1 b[Yb`Ni gW\Ui Yf" A Y\f'ØVYf`XUg`6Yf`]bYf`Di ddYbh\YUhYf`_Ubb`a Ub`Ui Z'
j]g]hVYf`]b"XY`bUW\`YgYb"

±b? Ui ZVYi fYb``c\bh'g]W\`Y]b`6Ygi W\`b]W\h'bi f'j cb`XYb
5i ZZØ\fi b[Ybž'gcbXYfb`Ui W\`j cb`XYf`5ha cgd\ÀfYž'X]Y`k À\fYbX
XYf'J cfghY``i b[Yb']b`XYf'@i Zh``]Y[h''CV'U`g': Ua]`]YbUi gZi [`cXYf
a]h': fYi bXYb` 'X]Y`FY]gY`a]h'D\`cd`k]fX`g]W\Yf'Y]b`<][\`][\h'ZØf
U``Y`6YhY]`][hYb°

: Øf`?]bXYf[UfhYb[fiddYb`g]bX`UiW\`gdYn]Y``Y`JcfghY``ib[Yb`UiZ 5bZfU[Y`jYfZØ[VUf`]b`XYb`KcW\Yb`&*ž`&+`ibX`&-"'+bhYfYgg]YfhY _ÒbbYb`XUZØf`X]Y`9!AU]`!5XfYggY`]bZc4diddYbh\YUhYf! _UiZVYifYb"XY`jYfkYbXYb"

GYhnh'Yi WX 'U`gc`ni gUa a Ybž'gWXbUdd'Yi WX 'Yi fY`H]W_Yhg'i bX a UWXh'Yi WX 'VYfY]h'ZØf'Y]bY'Ui ZfY[YbXY'FY]gY']bg'l b]j Yfgi a 'j cb D\`cd"'9g'_ÒbbhY'XYf'6Y[]bb'Y]bYf': fYi bXgWXUZh'i bX'j]Y`Yf'hc``Yf ; YgWX]WXhYb'gY]b°

8 Y hU]`g	
Cfh	K U[YbgY]`ghf"`%(Už', +*\$\$'?UiZVYifYbž
	8 Yi hgWX`UbX
EiY``Yb	k k k "k]f!g]bX!_Ui ZVYi fYb"XY
	diddYbh\YUhYf!_UiZVYifYb"XY
	k k k "j]g]hVYf`]b"XY

6 Ygi WX Yb 'G]Y 'i bg 'Ui Z. 'bU[!VUmYfb "XY